

中国科学院大学硕士研究生入学考试

二外综合（日/法/德）考试大纲

本《大纲》适用于中国科学院大学外国语言学及应用语言学专业、英语语言文学专业硕士研究生入学考试。考生在三个语种中仅能选取其中一个语种的试题作答。以下为各语种考试大纲：

二外综合（日语）

一、考试科目基本要求及适用范围概述

本考试旨在考察考生的综合日语语言能力，要求考生掌握一定的词汇量及语法知识，具备一定的阅读、翻译、写作能力。

二、考试形式

考试形式为闭卷笔试，考试时间为 180 分钟，满分为 100 分。

三、考试内容和考试要求

- 1、**词汇**：掌握 3500 个左右的常用词汇，包括常用外来语。
- 2、**语法**：熟练掌握日语能力考试 N5-N3 中的全部语法知识点，了解部分 N2 语法。
- 3、**阅读**：具备阅读分析中等难度日语文章的能力，能够根据材料提供的信息进行判断、推理、理解文章主旨。
- 4、**翻译**：具备基本日汉、汉日互译能力，能够运用汉语准确表达日语原句内容，同时能够较为准确地用日语表达汉语原句内容。
- 5、**写作**：紧扣题目要求，运用已掌握的语言知识完成 200 字左右的短文。要求语句基本通顺，无重大语法错误，条理清楚，内容完整。

四、试卷结构和题型

考试题型包括选择题、阅读理解、翻译、写作等，具体试卷结构及题型如下表所示：

序号	考试内容	题型	分值（分）
一	词汇	单项选择题	10
二	语法	单项选择题	20
三	阅读理解	选择题	20
四	翻译	1) 日译汉	15
五		2) 汉译日	15
六	写作	作文	20
合计			100

五、主要参考教材

《新版 中日交流标准日本语》初级（第二版）上、下册， 人民教育出版社。

《新版 中日交流标准日本语》中级（第二版）上、下册， 人民教育出版社。

二外综合（法语）

一、考试科目基本要求及适用范围概述

本考试旨在考查考生的综合法语语言能力，要求考生掌握基础词汇和语法知识，并具备一定的阅读、翻译能力。

二、考试形式

考试形式为闭卷笔试，考试时间为 180 分钟，满分为 100 分。

三、考查内容

- 1、**词汇**：掌握 2500 个左右基础词汇，包括常用外来词。
- 2、**语法**：系统掌握《简明法语教程》教材中涵盖的语法知识（A2-B1 水平）。
- 3、**阅读**：能理解社会生活类中等难度文章，归纳主旨并完成逻辑判断。
- 4、**翻译**：具备法汉互译基础能力，译文准确通顺（句子/段落）。

四、试卷结构和题型

考试题型包括选择题、完形填空、阅读理解、翻译等，具体试卷结构及题型如下表所示：

序号	考试内容	题型	分值（分）
一	选择题(词汇、语法)	单项选择题	35
二	完形填空	单项选择题	15

三	阅读理解	选择题	20
四	翻译	中翻法（短句）	15
五	翻译	法翻中（段落）	15
合计			100

五、主要参考教材

《简明法语教程》上、下册，2019 年版，商务印书馆。

二外综合（德语）

一、考试科目基本要求及适用范围概述

本考试要求考生能较好地掌握德语基础词汇和基本语法知识，并具备一定的德语篇章阅读能力和德语语言表达运用能力。

二、考试形式

考试形式为闭卷笔试，考试时间为 180 分钟，满分为 100 分。

三、考试内容和考试要求

1、**词汇**：掌握 3200 个左右基础词汇，能正确且熟练地运用常用词汇及其常用搭配。

2、**语法**：系统掌握《新编大学德语》系列教材中的基础语法知识。

3、**阅读**：能读懂社会生活、历史、文化、科普方面的一般文章，能够在有限的时间内，在有少量生词的情况下，理解阅读材料的主旨和逻辑。

4、**翻译**：能根据所给的中、德文选取相应的德、中文单词和词组组成句子。要求译文无意义偏差、语法正确。

四、试卷结构和题型

序号	考试内容	题型	分值（分）
一	词汇和语法	单项选择题	40
二	阅读	单项选择和正误判断	20
三	德译汉	翻译	20
四	汉译德	翻译	20
合计			100

五、主要参考教材

朱建华主编：《新编大学德语》，第二版，1、2、3、4 册，外语教学与研究出版社，2022 年。

编制单位：中国科学院大学

编制日期：2025 年 6 月 30 日

中国科学院大学